

## RITE

Alta2 Pro Ti Nera2 Pro Ti Ria2 Pro Ti

Mode d'emploi

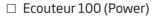


## Présentation du modèle

Ce mode d'emploi e auditives suivants	•	dèles et styles d'aides
□ Alta2 Pro Ti	□ Nera2 Pro Ti	□ Ria2 Pro Ti
Les écouteurs suiv	ants sont disponibles	pour les modèles ci-dessus :
□ Fcouteur 60		

CO	ute	ur	ЬU
СО	ute	ur	85

☐ Ecouteur 100
----------------



#### Introduction

Ce mode d'emploi vous guide dans l'utilisation et l'entretien de votre nouvel appareil auditif. Nous vous invitons à lire attentivement ce mode d'emploi, y compris la **section Avertissements**. Cela vous aidera à tirer le maximum de votre nouvel appareil auditif.

Votre audioprothésiste a ajusté l'appareil auditif à vos besoins. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter votre audioprothésiste.

À propos de Démarrage Manipulation Options Acouphènes Avertissements Plus d'informations

Pour plus de facilité, ce mode d'emploi contient une barre de navigation qui vous aidera à vous repérer facilement dans les différentes sections.

#### **Conseils d'utilisation**

L'appareil auditif est destiné à amplifier et transmettre le son à l'oreille et compenser ainsi les pertes auditives légères à sévères. L'aide auditive est destinée à une utilisation par des adultes et des enfants de plus de 36 mois.

#### REMARQUE IMPORTANTE

L'amplification de l'appareil auditif est ajustée de façon unique et optimisée selon vos capacités auditives personnelles au cours de l'adaptation de l'appareil effectuée par votre audioprothésiste.

## Sommaire 1/2

A pr	opos de	
	Identifier l'écouteur et l'embout de votre appareil auditif	10
	Votre aide auditive	12
	Identifier les appareils gauche et droit	14
	Pile	15
Dém	arrage	
	Allumer et éteindre l'appareil auditif	16
	Quand remplacer une pile	17
	Remplacer la pile	18
Man	ipulation	
	Prendre soin de votre appareil auditif	20
	Outil multi-usages pour manipulation des piles et nettoyage	21
	Mettre l'appareil auditif	22
	Embouts standards : dôme ou Grip Tip	24
	Remplacer le dôme ou le Grip Tip	25
	Filtre ProWax miniFit	26
	Remplacer le filtre ProWax miniFit	27

	Embouts personnalisés : Micro-Embouts, LiteTip	
	ou Embouts Power	2
	Entretien du Micro-Embout, LiteTip ou embout Power	2
	Remplacer le filtre ProWax dans les intra-auriculaires	3
tions		
	Fonctions et accessoires en option	3
	Activer le mode silencieux de l'appareil auditif	3
	Changer les programmes	3
	Changer le volume	3
	Logement de pile de sécurité	3
	Accessoires Wireless	4
	Autres options	4

## Sommaire 2/2

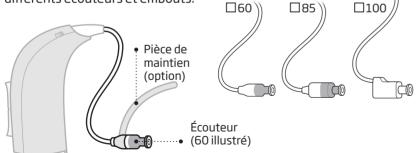
Tinnitus SoundSupport™ (option)	44
Consignes destinées aux utilisateurs du générateur de bruits	45
Options sonores et réglage du volume	46
Restrictions relatives à la durée d'utilisation	49
Informations importantes destinées aux audioprothésistes	
à propos de Tinnitus SoundSupport	50
Avertissements relatifs à Tinnitus	53
Avertissements	
Avertissements	54
Plus d'informations	
Guide de dépannage	60
Résistant à l'eau	62
Conditions d'utilisation	63
Certificat de garantie	64
Garantie internationale	65
Informations techniques	66

## Identifier l'écouteur et l'embout de votre appareil auditif

Vous pourrez ainsi naviguer plus facilement dans ce mode d'emploi.

**Écouteurs**Un RITE est muni de l'un des écouteurs suivants.

Un RITE est fourni avec différents écouteurs et embouts.



Embouts Un RITE est muni de l'un des embouts suivants. Écouteurs à embouts Power



☐ Dôme (dôme ouvert illustré)\*



☐ GripTip



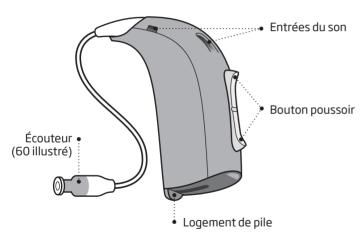
☐ Micro-Embout ou LiteTip



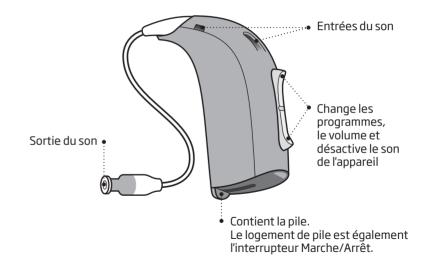
<sup>\*</sup> Référez-vous aux instructions de remplacement du dôme ou du Grip Tip à la section : Remplacer le dôme ou le Grip Tip

### Votre aide auditive

## Descriptif

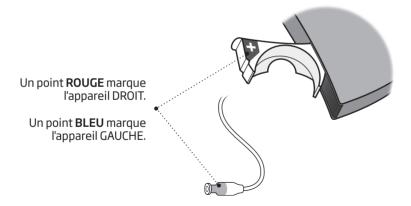


#### Utilisation



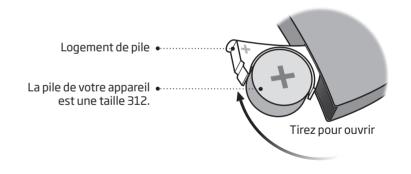
## Identifier les appareils gauche et droit

Il est important de distinguer l'aide auditive gauche de l'aide auditive droite car elles peuvent être programmées différemment. Vous trouverez des points de couleur gauche/droit à l'intérieur du tiroir pile, sur les écouteurs 60 et 85, sur les Micro-Embouts ou sur les LiteTips.



#### Pile

Votre appareil auditif est un dispositif électronique miniature qui fonctionne avec des piles spéciales. Pour activer l'appareil auditif, vous devez insérer une pile neuve dans le logement de pile. Découvrez comment procéder dans la section « Remplacer la pile ».



## Allumer et éteindre l'appareil auditif

Le logement de pile est également utilisé pour allumer et éteindre l'appareil auditif. Pour éviter de décharger la pile prématurément, assurez-vous de bien éteindre votre appareil lorsque vous ne vous en servez pas.

Allumer Fermez le logement de pile avec la pile en place.



**Éteindre**Ouvrez le logement de pile.



## Quand remplacer une pile

Lorsqu'il est temps de remplacer la pile, vous entendrez deux bips répétés à intervalles modérés jusqu'à ce que la pile soit épuisée.



**Deux bips** = La pile devient faible



#### Astuce d'entretien de la pile

Pour vous assurer que l'appareil auditif fonctionne en permanence, prenez des piles de rechange sur vous ou remplacez la pile avant vos déplacements.

## Remplacer la pile

#### 1. Retirer



Ouvrez complètement le logement de pile. Retirez la pile.

#### 2. Déballer



Retirez l'étiquette sur le côté positif (+) de la nouvelle pile.

Astuce:

Attendez 2 minutes pour que la pile prenne l'air afin qu'elle fonctionne de facon optimale.

#### 3. Insérer



Insérez la nouvelle pile dans le logement de pile. Veillez à ce que le côté positif (+) soit tourné vers le haut.

#### 4. Fermer



Refermez le logement de pile. L'appareil diffusera une petite musique.

Tenez la sortie son près de votre oreille pour entendre la petite musique.

#### Conseil



L'outil multi usages peut être utilisé pour changer la pile. Utilisez l'extrémité magnétique pour retirer et insérer les piles.

L'outil multi usages est fourni par votre audioprothésiste.

## Prendre soin de votre appareil auditif

Lorsque vous manipulez votre appareil auditif, tenez-le au-dessus d'une surface lisse pour éviter de l'abîmer s'il tombe.

Nettoyer les entrées du microphone Brossez délicatement les impuretés qui se trouvent dans les ouvertures. Brossez délicatement la surface. Veillez à ce que la brosse soit propre et qu'elle ne soit pas enfoncée dans les ouvertures.

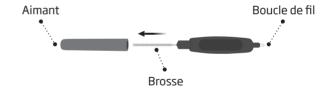


#### **REMARQUE IMPORTANTE**

Utilisez un chiffon doux et sec pour nettoyer l'appareil auditif. Il ne doit jamais être lavé ni immergé dans l'eau ni aucun autre liquide.

## Outil multi-usages pour manipulation des piles et nettoyage

L'outil multi-usages contient un aimant qui facilite le remplacement de la pile dans l'aide auditive. Il contient également une brosse et une boucle de fil pour nettoyer et enlever le cérumen. Si vous avez besoin d'un nouvel outil multi-usages, veuillez contacter votre audioprothésiste.



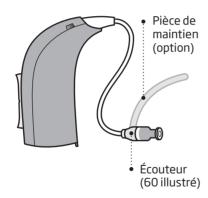
#### **REMARQUE IMPORTANTE**

L'outil multi-usages possède un aimant intégré. Placez l'outil multi-usages à au moins 30 cm des cartes de crédit et d'autres objets magnétiques.

## Mettre l'appareil auditif

L'écouteur permet de transférer le son à votre oreille. L'écouteur doit toujours être utilisé avec un embout attaché. Utilisez uniquement des pièces conçues pour votre appareil auditif.

Si l'écouteur possède une pièce de maintien, placez-la dans l'oreille de façon à ce qu'elle suive le contour de l'oreille (voir étape 3).



#### Étape 1



Placez l'appareil auditif derrière votre oreille.

#### Étape 2



Tenez la courbe du fil de l'écouteur entre votre pouce et votre index. L'embout doit être dirigé vers l'ouverture du conduit auditif.

#### Étape 3



Insérez doucement l'embout dans votre conduit auditif jusqu'à ce que le fil de l'écouteur se loge dans votre oreille.

## **Embouts standards: dôme ou Grip Tip**

Les dômes et les Grip Tip sont fabriqués dans un silicone souple. Il existe 4 types de dômes différents. Nous vous invitons à vérifier votre type et votre taille de dôme ci-dessous.



Dôme ouvert Dôme

Power



Dôme à évent simple



Dôme à double évent



8 mm





Disponible en petite et grande taille, avec et sans évent

\* uniquement pour écouteurs 60 \*\* non disponible pour les dômes ouverts

#### REMARQUE IMPORTANTE

Si l'embout n'est pas sur l'écouteur lorsqu'il est retiré de l'oreille, l'embout pourrait toujours être dans le conduit auditif. Consultez votre audioprothésiste pour de plus amples instructions.

## Remplacer le dôme ou le Grip Tip

L'embout (dôme ou Grip Tip) ne doit pas être nettoyé. Si l'embout comporte des traces de cérumen, remplacez-le par un neuf. Le Grip Tip doit être remplacé au moins une fois par mois.

#### Étape 1



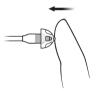
Tenez l'écouteur et retirez l'embout.

#### Étape 2



Insérez l'écouteur exactement au milieu de l'embout afin d'obtenir une fixation solide.

### Étape 3



Appuyez fermement pour vérifier que l'embout est bien fixé.

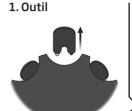
#### Filtre ProWax miniFit

L'écouteur possède un pare cérumen blanc à son extrémité. Le pare cérumen sert à protéger l'écouteur du cérumen et des impuretés. Si le filtre est obstrué, veuillez remplacer le pare cérumen ou contactez votre audioprothésiste.

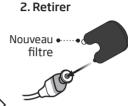
#### REMARQUE IMPORTANTE

Toujours utiliser le même type de pare cérumen que celui fourni avec vos aides auditives. En cas de doute, nous vous invitons à contacter votre audioprothésiste.

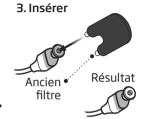
## Remplacer le filtre ProWax miniFit



Retirez l'outil de la coque. Cet outil possède deux bras : l'un pour le retrait et l'autre pour l'insertion du nouveau pare cérumen.



Insérez le bras de retrait vide dans le pare cérumen à l'intérieur de l'écouteur et retirez-le.



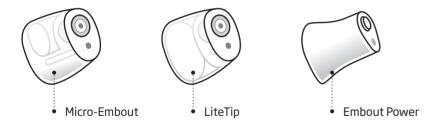
Insérez le nouveau pare cérumen à l'aide de l'autre bras, retirez l'outil et jetez-le.

#### Remarque

Si vous utilisez un embout, votre audioprothésiste devra remplacer le pare cérumen de votre écouteur

## Embouts personnalisés : Micro-Embouts, LiteTip ou Embouts Power

Il existe 3 types d'embouts différents : Micro-Embout, LiteTip et embout Power. Les embouts sont personnalisés en fonction de la forme de votre oreille.



## Entretien du Micro-Embout, LiteTip ou embout Power

L'embout doit être nettoyé régulièrement.

Le pare cérumen de l'embout doit être remplacé lorsqu'il est obstrué ou lorsque l'appareil auditif n'émet pas des sons normaux.

Utilisez le pare cérumen fourni par votre audioprothésiste.

Nettoyez l'évent en introduisant la brosse dans l'ouverture tout en la tournant légèrement.



## Remplacer le filtre ProWax dans les intra-auriculaires

#### 1. Outil



Retirez l'outil de la coque. Cet outil a deux bras : l'un pour le retrait et l'autre pour l'insertion du nouveau ProWax

#### 2. Retirer



Insérez le bras de retrait vide dans le filtre ProWax à l'extrêminté de l'embout et retirez-le.

#### 3. Insérer



Insérez le nouveau filtre ProWax à l'aide de l'autre bras, retirez l'outil et jetez-le.

## Fonctions et accessoires en option

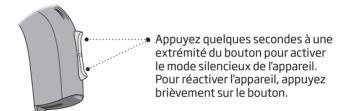
Les fonctions et accessoires décrits sur les pages suivantes sont proposés en option. Nous vous invitons à contacter votre audioprothésiste pour découvrir comment votre appareil auditif est programmé.

Si vous êtes confronté à des situations d'écoute difficiles, un programme spécial peut vous être utile. Ils sont programmés par votre audioprothésiste.

Écrivez les situations d'écoute pour lesquelles vous pourriez avoir besoin d'aide.

## Activer le mode silencieux de l'appareil auditif

Utilisez la fonction mode silencieux si vous avez besoin de rendre muet votre appareil pendant que vous le portez.

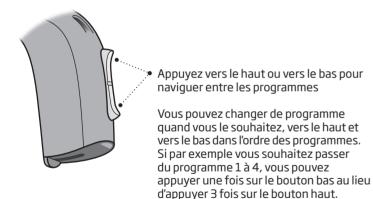


#### **REMARQUE IMPORTANTE**

N'utilisez pas la fonction mode silencieux pour arrêter votre appareil, car dans ce mode, il continue à consommer l'énergie de la pile.

## **Changer les programmes**

Votre appareil auditif peut avoir jusqu'à 4 programmes différents. Ils sont programmés par votre audioprothésiste.



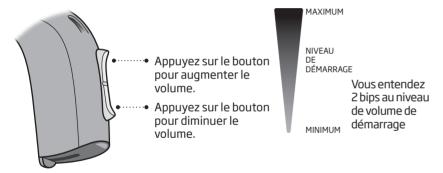
### À faire remplir par l'audioprothésiste

Programme	Son que vous entendez lorsqu'il est activé		Quand l'utiliser
1	<b>&gt;</b>	1 bip	
2	77	2 bips	
3	7777	3 bips	
4	תתתת	4 bips	

Changement de programme :	□Gauche	□Droite	□Appui bref	□ Appui long	
---------------------------	---------	---------	-------------	--------------	--

## Changer le volume

Le bouton poussoir vous permet de régler le volume. Vous entendez un clic lorsque vous augmentez ou diminuez le volume.

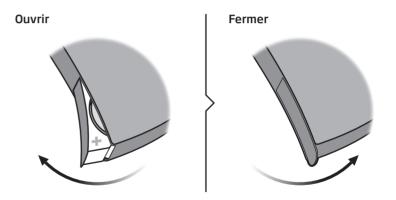


#### À faire remplir par l'audioprothésiste

Changement de volume	□Gauche	□Droite	□ Appui bref	

#### Réinitialisation rapide

Si vous souhaitez revenir aux paramètres standards de l'appareil programmés par votre audioprothésiste, il vous suffit d'ouvrir puis de refermer le logement de pile.



## □ Logement de pile de sécurité

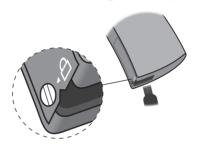
Pour tenir la pile hors de la portée des bébés, des jeunes enfants et des personnes handicapées mentales, il est recommandé d'utiliser un logement de pile de sécurité. Utilisez un petit tournevis pour ouvrir le logement.

#### REMARQUE IMPORTANTE

Évitez d'exercer une force excessive pour ouvrir le logement de pile. Ne forcez pas sur le logement de pile au-delà de sa position ouverte. Assurez-vous d'insérer correctement la pile.

Si vous suspectez que l'efficacité et la capacité de verrouillage du logement de pile de sécurité ont été compromises, veuillez contacter votre audioprothésiste.

#### Déverrouiller le logement de pile



Utilisez le tournevis pour tourner la vis en position déverrouillée (verticale). Insérez le tournevis dans la fente au bas de l'appareil auditif et appuyez sur le logement de pile pour l'ouvrir.

#### Verrouiller le logement de pile



Assurez-vous que le logement de pile est entièrement fermé. Tournez la vis en position verrouillée (horizontale).

#### **Accessoires Wireless**

Une vaste gamme d'accessoires wireless est disponible afin d'améliorer les performances de votre appareil auditif wireless.

#### ☐ ConnectLine

ConnectLine est une gamme de produits qui vous permet de recevoir les signaux audio à partir de téléviseurs, téléphones, lecteurs de musique, ordinateurs ou microphone externe sans fil par le biais de votre appareil auditif.

#### ☐ Télécommande 2.0

La Télécommande 2.0 vous permet de changer de programme ou de régler le volume de votre appareil auditif.

#### $\square$ FM

Votre appareil auditif prend en charge l'option de fixation d'un système FM. Le système FM vous permet de recevoir les signaux de parole ou audio directement dans votre appareil auditif à partir d'un transmetteur dédié.

Pour des informations détaillées sur les accessoires Wireless, consultez votre audioprothésiste ou visitez le site **www.oticon.fr.** 

## **Autres options**



#### □ Bobine d'induction

La bobine d'induction vous aide à mieux entendre lorsque vous utilisez un téléphone avec boucle intégrée ou lorsque vous êtes dans un bâtiment équipé d'un système de boucle d'induction à distance comme un théâtre, une église ou une salle de conférence. Ce symbole ou un signe similaire est affiché dans les endroits où une boucle d'induction à distance a été installée.



#### ☐ Auto Phone

est un programme qui s'active automatiquement lorsque votre téléphone est muni d'une boucle d'induction intégrée (voir ci-dessus). Un aimant doit être placé sur votre téléphone près de la sortie du son.

#### ☐ L'entrée audio directe (DAI)

permet à votre appareil auditif de recevoir les signaux directement de sources externes comme des téléviseurs, radios, lecteurs de musique, etc. L'adaptateur DAI est monté sur votre appareil via un câble raccordé à une source sonore externe.

Pour des informations détaillées sur ces options, consultez votre audioprothésiste.

#### REMARQUE IMPORTANTE

Lorsque l'adaptateur DAI est connecté à une source audio branchée à une prise murale, la source audio doit se conformer aux normes de sécurité IEC-60065, IEC-60601 ou équivalentes.

## **Tinnitus SoundSupport**™ (option)

#### Usage prévu de Tinnitus SoundSupport

Tinnitus SoundSupport est un outil destiné à générer des sons afin de soulager temporairement les patients souffrant d'acouphènes dans le cadre d'un programme de prise en charge des acouphènes.

La population ciblée est la population adulte (plus de 18 ans).

Tinnitus SoundSupport est destiné aux professionnels de l'audition (audioprothésistes, médecin ORL, spécialistes) qui maîtrisent l'évaluation et le traitement des acouphènes et des pertes auditives.

La programmation des aides auditives avec Tinnitus SoundSupport peut être réalisée par l'audioprothésiste participant au programme de prise en charge des acouphènes.

## Consignes destinées aux utilisateurs du générateur de bruits

Ces instructions comportent des informations concernant Tinnitus SoundSupport, qui peut avoir été activé dans vos appareils auditifs par votre audioprothésiste. Tinnitus SoundSupport est une fonction de prise en charge des acouphènes destinée à générer des bruits d'une intensité et d'une bande passante suffisantes pour contribuer à gérer les acouphènes. Votre audioprothésiste sera également en mesure de vous proposer les soins de suivi appropriés. Il est important de suivre les conseils et les instructions concernant ces soins.

### Utilisation sur ordonnance uniquement

Selon les bonnes pratiques en matière de santé, une personne signalant des acouphènes doit faire l'objet d'une évaluation médicale par un médecin spécialiste de l'audition avant de pouvoir utiliser un générateur de sons. Cette évaluation a pour but de s'assurer que toute affection pouvant faire l'objet d'un traitement médical susceptible de provoquer des acouphènes soit identifiée et traitée avant d'utiliser un générateur de sons.

## Options sonores et réglage du volume

Tinnitus SoundSupport est programmé par votre audioprothésiste afin de s'adapter à votre perte auditive et à vos préférences en matière de soulagement des acouphènes. Il offre un certain nombre d'options sonores. Avec l'aide de votre audioprothésiste, sélectionnez le(s) son(s) que vous préférez.

#### Programmes de Tinnitus SoundSupport

Avec l'aide de votre audioprothésiste, décidez dans quels programmes vous souhaitez activer Tinnitus SoundSupport. Le générateur de sons peut être activé dans un maximum de quatre programmes différents.

#### Mode silencieux

Si vous êtes dans un programme où Tinnitus SoundSupport est activé, la fonctionnalité du mode silencieux coupe uniquement les sons ambiants, et non le son provenant de Tinnitus SoundSupport. Voir le chapitre : « Activer le mode silencieux de l'aide auditive ».

### Réglages du volume avec Tinnitus SoundSupport

Lorsque vous sélectionnez un programme d'aide auditive pour lequel Tinnitus SoundSupport est activé, votre audioprothésiste peut uniquement régler le bouton-poussoir de votre aide auditive pour qu'il fonctionne comme commande de volume pour le son de soulagement des acouphènes.

Votre audioprothésiste paramétrera la commande de volume pour l e générateur de sons de l'une des deux façons suivantes :

- A) Changement du volume dans chaque oreille séparément, ou
- B) Changement du volume dans les deux oreilles simultanément.

A) Comment changer le volume de Tinnitus SoundSupport dans chaque oreille séparément Pour augmenter le volume (sur une seule aide auditive), appuyez brièvement sur la partie supérieure du bouton poussoir de façon répétée jusqu'à atteindre le niveau souhaité. Pour diminuer le volume (sur une seule aide auditive), appuyez brièvement sur la partie inférieure du bouton poussoir de façon répétée jusqu'à atteindre le niveau souhaité.
B) Comment changer le volume de Tinnitus SoundSupport simultanément dans les deux oreilles Vous pouvez utiliser une aide auditive pour augmenter/diminuer le son dans les deux aides auditives. Lorsque vous changez le volume d'une aide auditive, le volume de l'autre aide auditive suit. Pour augmenter le volume, appuyez brièvement sur la partie supérieure du bouton poussoir de façon répétée. Pour diminuer le volume, appuyez brièvement sur la partie inférieure du bouton poussoir de façon répétée.

À faire remplir par votre audioprothésiste.

### Restrictions relatives à la durée d'utilisation

#### **Utilisation quotidienne**

Le volume de Tinnitus SoundSupport peut être réglé à un niveau qui pourrait entraîner une détérioration permanente de l'audition lorsque celui-ci est utilisé pendant une période prolongée.

Votre audioprothésiste vous indiquera le nombre maximum d'heures par jour pendant lesquelles vous devriez utiliser Tinnitus SoundSupport. Il ne doit jamais être utilisé à des niveaux inconfortables.

### Tinnitus SoundSupport: Restrictions d'utilisation

Aucune restriction d'utilisation	
Utilisation limitée, heures par jour maximum	

A faire remplir par votre audioprothésiste.

# Informations importantes destinées aux audioprothésistes à propos de Tinnitus SoundSupport

#### Description

Tinnitus SoundSupport est une fonction modulaire qui peut être activée dans les appareils auditifs par l'audioprothésiste.

#### Temps de port maximal

Le temps d'utilisation de Tinnitus SoundSupport diminue au fur et à mesure que vous augmentez le niveau sonore au-delà de 80 dB(A) SPL. Le logiciel d'adaptation affiche automatiquement un avertissement dès que l'appareil auditif dépasse 80 dB(A) SPL. Reportez-vous à l'indicateur de temps de port situé à côté du graphique d'adaptation des acouphènes dans le logiciel d'adaptation.

#### Si le contrôle du volume est activé

Le contrôle du volume du générateur de sons est désactivé par défaut dans l'appareil. Le risque d'exposition au bruit augmente lorsque le contrôle de volume est activé.

Dans l'onglet de contrôle de volume Acouphènes, sur l'écran « Boutons et indicateurs », un avertissement s'affiche lorsque le réglage de contrôle de volume le plus élevé de l'appareil dépasse 80 dB(A) SPL.

À l'aide du tableau fourni, calculez le temps de port maximal pour votre patient, basé sur :

La sortie du programme avec le niveau de dB(A)SPL le plus élevé\*
 la plage de décibels du contrôle de volume

<sup>\*</sup> Peut être trouvé en survolant la commande du niveau de signal

Informez votre patient et notez le temps d'utilisation de votre patient dans le tableau "Tinnitus SoundSupport : Restrictions d'utilisation" dans la section "Restrictions relatives à la durée d'utilisation".

#### Temps d'utilisation maximal quotidien

dB(A) SPL total	Temps d'utilisation/heures par jour
< 81	Journée complète
82	16
85	8
88	4
90	3

Réf. OSHA (Occupational Safety & Health Administration, Ministère du Travail américain) / DIRECTIVE 2003/10/ CE sur les exigences minimales en matière de santé et de sécurité concernant l'exposition des travailleurs aux risques liés aux agents physiques (bruit) / Exposition professionnelle au bruit : évaluation, prévention et contrôle - Rapport spécial S 64. OMS.

## **Avertissements relatifs à Tinnitus**

Si votre audioprothésiste a activé le générateur de bruit, nous vous remercions de tenir compte des avertissements ci-dessous.

Certaines préoccupations potentielles sont associées à l'utilisation des sons générés par un appareil de prise en charge des acouphènes. Ces préoccupations incluent l'aggravation potentielle des acouphènes et/ou un changement éventuel des seuils auditifs.

Si vous remarquez ou constatez un changement dans votre audition ou vos acouphènes, ou des étourdissements, nausées, maux de tête, palpitations cardiaques, ou encore une éventuelle irritation cutanée au point de contact avec l'appareil, vous devez cesser immédiatement l'utilisation de l'appareil

et consulter un médecin, un audiologiste ou un audioprothésiste.

Comme pour tout appareil, l'utilisation inappropriée du générateur de sons pourrait présenter des effets potentiellement nocifs. Il est important de prévenir toute utilisation non autorisée et de tenir l'appareil hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.

#### Temps de port maximal

Respectez toujours le temps de port maximum par jour du Tinnitus SoundSupport recommandé par votre audioprothésiste. Une utilisation prolongée pourrait entraîner l'aggravation de vos acouphènes ou de votre perte auditive.

## **Avertissements**

Vous devez bien vous familiariser avec les avertissements d'ordre général suivants avant d'utiliser votre aide auditive pour votre sécurité personnelle et pour en garantir une utilisation correcte

Veuillez noter qu'une aide auditive ne restaure pas une audition normale et ne prévient pas ou n'améliore pas une déficience auditive résultant de conditions biologiques. Il est également important de noter que, bien souvent, l'utilisation peu fréquente d'une aide auditive ne permet pas à l'utilisateur de bénéficier pleinement de ses avantages.

Consultez votre audioprothésiste si vous êtes confronté à des opérations ou des événements inattendus avec votre aide auditive.

#### Utilisation des aides auditives

 Les aides auditives doivent uniquement être utilisées en respectant les indications et le réglage de votre audioprothésiste. L'utilisation incorrecte d'une aide auditive peut provoquer une perte auditive soudaine et permanente.  Ne jamais laisser quelqu'un d'autre utiliser votre aide auditive, elle peut être employée de façon incorrecte et abîmer définitivement les facultés auditives de cette personne.

## Risques d'étouffement et risque d'avaler les piles

- Les aides auditives, leurs composants et les piles doivent être tenus hors de portée des enfants et de toute autre personne susceptible de les avaler ou de se blesser à leur contact.
- Les piles ont dans certains cas été confondues avec des pilules.
   Il faut donc toujours vérifier les médicaments que vous devez avaler.

- La plupart des aides auditives peuvent être munies d'un tiroir pile de sécurité. Ceci est fortement recommandé pour les enfants et les personnes handicapées mentales.
- Les enfants de moins de 36 mois doivent toujours utiliser un logement de pile de sécurité.
   Demandez à votre audioprothésiste la disponibilité de cette option.

Si une personne avale accidentellement une aide auditive ou une pile, il faut appeler le SAMU ou un médecin.

## **⚠** Avertissements

#### Utilisation des piles

- Utilisez toujours les piles recommandées par votre audioprothésiste. Les piles de mauvaise qualité peuvent fuir et être à l'origine de blessures.
- Ne jamais tenter de recharger vos piles et ne jamais tenter de les brûler. Un risque d'explosion ne doit pas être exclu.

#### Dysfonctionnement

 Sachez qu'il est possible que votre aide auditive s'arrête de fonctionner de façon inattendue.
 Tenez-en compte lorsque vous dépendez de sons d'alerte (par exemple, lorsque vous êtes dans la circulation). Les aides auditives peuvent arrêter de fonctionner, par exemple si leurs piles sont déchargées ou si le tube est obstrué par de l'humidité ou du cérumen.

#### Implants actifs

- Faites preuve de prudence avec les implants actifs. En général, suivez les directives recommandées par les fabricants de défibrillateurs implantables et de stimulateurs cardiaques concernant l'utilisation avec des téléphones portables et des aimants.
- L'aimant Auto Phone et l'outil multiusages (doté d'un aimant intégré) doivent être conservés à plus de 30 cm de distance de l'implant : ne les transportez donc pas dans une poche de poitrine par exemple.

 Si vous avez un implant intracrânien, veuillez contacter le fabricant de votre appareil implantable pour des informations sur les risques de perturbation.

#### Radiographie, tomodensitométrie, IRM, TEP scan et électrothérapie

 Retirez votre aide auditive avant les séances de radiographie, tomodensitométrie, IRM, TEP scan et électrothérapie ainsi que pour les interventions chirurgicales pour éviter les dommages causés à votre aide auditive par des champs électromagnétiques importants.

## **Avertissements**

#### Chaleur et produits chimiques

- L'aide auditive ne doit jamais être exposée à une température extrême, par exemple en la laissant dans une voiture garée en plein soleil.
- L'aide auditive ne doit pas être séchée dans un four à micro-ondes ou dans d'autres types de fours.
- Les produits chimiques contenus dans les produits de beauté, les laques, les parfums, les aprèsrasages, les crèmes solaires ou les produits insecticides peuvent abîmer l'aide auditive. Enlevez toujours votre aide auditive avant d'utiliser ce genre de produits et attendez que ce produit sèche avant utilisation.

#### **Aides auditives Power**

 Une attention particulière doit être apportée dans la sélection, l'adaptation et l'utilisation d'un appareil auditif où le niveau de sortie maximum peut dépasser 132 dB SPL (IEC 711) car il peut y avoir un risque de porter atteinte à l'audition résiduelle de l'utilisateur

Pour savoir si votre appareil est un appareil Power, reportez-vous à la fin de cette brochure.

#### Effets secondaires possibles

 Les aides auditives, embouts ou dômes peuvent provoquer une accumulation plus rapide de cérumen.  Bien que les matières utilisées pour fabriquer vos aides auditives soient hypoallergéniques, dans des cas très rares, elles peuvent provoquer une irritation de la peau ou d'autres effets secondaires.

Veuillez consulter un médecin si ces effets se produisent.

#### Interférences

 Votre aide auditive a fait l'objet de tests approfondis pour les interférences selon les normes internationales les plus rigoureuses. Cependant, des interférences entre l'aide auditive et d'autres appareils (par ex. certains téléphones portables, appareils à bande publique, systèmes d'alarme de magasins et autres appareils) peuvent se produire. Si cela se produit, augmentez la distance entre l'aide auditive et l'appareil concerné.

## Connexion à des équipements externes

 La sécurité des vos aides auditives est déterminée par l'équipement externe auquel vous les connectez (via câble auxiliare, USB ou direct). Cet équipement branché sur prise murale doit répondre aux normes de sécurité IEC-60065, IEC-60950 ou équivalentes.

## Guide de dépannage

Symptôme	Causes possibles	Solutions	
Pas de son	Pile usée	Remplacez la pile	
	Tube ou embouts obstrués (dôme, GripTip ou embout)	Nettoyez l'embout	
		Envisagez de remplacer le pare cérumen ou le dôme	
Son intermittent ou réduit	Sortie du son bouchée	Nettoyez l'embout ou remplacez le pare cérumen ou le dôme	
	Humidité	Nettoyez la pile et l'appareil avec un chiffon sec	
	Pile usée	Remplacez la pile	
Bruit aigu	Embout de l'appareil auditif inséré de façon incorrecte	Réinsérez l'appareil auditif	
	Cérumen accumulé dans le conduit auditif	Faites examiner votre conduit auditif par un médecin	

Si aucune de ces solutions ne résout le problème, consultez votre audioprothésiste.

#### Résistant à l'eau

Votre appareil auditif est résistant à l'eau, et non pas étanche. Si votre appareil auditif entre en contact avec de l'eau et cesse de fonctionner, veuillez respecter les consignes suivantes:

- 1. Essuyez l'eau délicatement
- 2. Ouvrez le logement de pile, enlevez la pile et essuyez délicatement l'eau présente à l'intérieur
- 3. Laissez sécher l'appareil auditif en laissant le logement de pile ouvert pendant environ 30 minutes
- 4. Insérez une pile neuve

#### REMARQUE IMPORTANTE

Ne portez pas votre appareil auditif pendant que vous vous douchez ou que vous participez à des activités nautiques. N'immergez pas votre appareil auditif dans l'eau ou dans d'autres liquides.

#### **Conditions d'utilisation**

Conditions de fonctionnement	Température : +1 °C à +40 °C Humidité relative : 5 % à 93 %, sans condensation				
Conditions de stockage et de transport	La température et l'humidité ne doivent pas excéder les limites suivantes pendant des périodes prolongées lors du transport et du stockage :  Température : -25°C à +60°C				
	Humidité relative : 5 % à 93 %, sans condensation				

## Certificat de garantie

Nom de l'utilisateur :					
Adresse de l'audioprothésiste :					
Téléphone de l'audioprothésiste :					
Période de garantie :	Mois:				
Appareil gauche :	N° de série :				
Appareil droit :	N° de série :				

#### **Garantie internationale**

Votre appareil auditif bénéficie d'une garantie limitée internationale, assurée par le fabricant. Cette garantie est de 12 mois à partir de la date de livraison. Cette garantie est limitée aux défauts de fabrication et matériels de l'appareil auditif à proprement parler. Elle ne porte pas sur les accessoires tels que les piles, tubes, pare cérumen, etc. Les problèmes provoqués par une manipulation ou un entretien inapproprié(e), une utilisation excessive, des accidents, des réparations effectuées par un tiers non agréé, une exposition à des conditions corrosives, des changements physiques au niveau de votre oreille, des dommages dus à la pénétration de corps étrangers dans l'appareil ou des ajustements

incorrects ne sont PAS couverts par la garantie limitée et peuvent l'annuler. La garantie expliquée ci-dessus n'affecte pas les droits juridiques dont vous bénéficiez peut-être, de par les législations nationales régissant la vente des biens de consommation. Votre audioprothésiste peut offrir une garantie plus large que celle qui est prévue par les dispositions de cette garantie limitée. Pour obtenir davantage d'informations, veuillez le consulter.

## Si vous avez besoin de services d'entretien

Prenez régulièrement rendez-vous avec votre audioprothésiste qui pourra entretenir, régler, et réparer votre aide auditive tout au long de sa durée de vie.

## Informations techniques

Les appareils auditifs contiennent des émetteurs radio qui utilisent une technologie de transmission à induction magnétique à courte distance qui fonctionne à 3,84 Mhz. La force du champ magnétique de l'émetteur est < -42 dBµA/m @ 10 m.

La puissance d'émission du système radio est nettement inférieure à la limite d'émission internationale pour l'exposition humaine. Par comparaison, les rayonnements de l'appareil sont

inférieurs aux rayonnements non intentionnels émis par exemple par les lampes halogènes, les écrans d'ordinateurs, les lave-vaisselle, etc. L'appareil est conforme aux normes internationales en matière de compatibilité électromagnétique.

En raison de l'espace disponible limité sur les appareils, tous les marquages de certification sont présents dans ce document.

#### États-Unis et Canada

L'aide auditive contient un module avec:

FCC ID · U28AUMRIT IC: 1350B-AUMRIT

Cet appareil est conforme à la Partie 15 du Règlement FCC et aux RSS exempts de licence d'Industrie Canada.

Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- 1. Cet appareil ne risque pas de causer d'interférences dommageables.
- 2. Cet appareil doit accepter les interférences recues, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Les changements ou les modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil.

Cet appareil numérique de classe B digital est conforme à la norme Canadienne ICES-003.

Remarque: Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites relatives à un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 des règles FCC. Ces limites sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences nocives dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner de l'énergie en radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions. peut provoquer des interférences nocives avec les radiocommunications. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produisent pas dans une installation particulière.

Si cet équipement cause des interférences perturbant la réception d'émissions radiotélévisées, ce qui peut-être déterminé en éteignant l'appareil, l'utilisateur est invité à essayer de corriger l'interférence en prenant l'une des mesures suivantes :

- Déplacer l'antenne réceptrice.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise de circuit différente de celle sur laquelle le récepteur est connecté.
- Consulter le fabricant ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide

Le fabricant certifie que cette aide auditive est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la Directive Européennée 2014/53/UE.

La déclaration de conformité est disponible auprès du fabricant.



Fabriqué par : Oticon A/S Kongebakken 9 DK-2765 Smørum Danemark www.oticon.global

Durée de disponibilité garantie des pièces détachées : 5 ans après la date d'achat. Décret 2014-1482 / Article L111-3 du code de la consommation.

Prodition S.A.S., Parc des Barbanniers, 3 allée des Barbanniers, 92635 GENNEVILLIERS CEDEX - SIREN 301 689 790 R.C.S. NANTERRE

**C**€ 0543









Appareil Power 🗌 Oui 🔲 Non								
Aperçu des réglages de votre appareil auditif								
Gauche			Droit					
□Oui	□Non	Commande de volume	☐ Oui	□Non				
☐ Oui	□Non	Changement de programme	☐ Oui	□Non				
☐ Oui	□Non	Mode silencieux	☐ Oui	□Non				
☐ Oui	□Non	Tinnitus SoundSupport	☐ Oui	□Non				
Indicateurs de contrôle de volume								
☐ Activé	☐ Désactivé	Bips au volume min/max	☐ Activé	☐ Désactivé				
☐ Activé	☐ Désactivé	Clics lors des changements de volume	☐ Activé	☐ Désactivé				
☐ Activé	☐ Désactivé	Bips au volume préféré	☐ Activé	☐ Désactivé				
Indicateurs de pile								
☐ Activé	☐ Désactivé	Indicateur de pile faible	☐ Activé	☐ Désactivé				

.52927FR / 2017.11.0



